

Veřejnoprávní smlouva o poskytnutí účelové dotace z rozpočtu statutárního města Ostravy

Smluvní strany

Statutární město Ostrava

Prokešovo náměstí 8, 729 30 Ostrava

Zastoupeno: náměstkem primátora Ing. Zbyňkem Pražákem, Ph.D., na základě plné moci

IČO: 00845451

DIČ: CZ00845451 (plátce DPH)

Bankovní spojení: Česká spořitelna, a. s., okresní pobočka Ostrava

Číslo účtu: 27-1649297309/0800

(dále jen „**poskytovatel**“)

a

Young Life Česká republika z.ú.

V Zálomu 2948/1, 700 30 Ostrava - Zábřeh

Zastoupen: Ivetou Daňkovou na základě plné moci ze dne 07.11.2016

IČO: 26531003

DIČ: CZ26531003 (neplátce DPH)

Bankovní spojení: Fio banka, a.s.

Číslo účtu: 2900629612/2010

(dále jen „**příjemce**“)

se dohodly:

Obsah smlouvy

čl. I.

Úvodní ustanovení

1. Smluvní strany prohlašují, že údaje uvedené v záhlaví této smlouvy jsou v souladu se skutečností v době jejího uzavření. Smluvní strany se zavazují, že změny dotčených údajů oznámí písemně bez prodlení nejpozději do 8 dnů druhé smluvní straně.
2. Příjemce je povinen oznámit písemně poskytovateli rovněž veškeré změny, týkající se obsahové části dále uvedeného projektu, které nastanou v průběhu jeho realizace, dále změny související s čerpáním dotace, nejpozději však do 8 dnů ode dne, kdy ke změně došlo.
3. Příjemce prohlašuje, že k datu podpisu této smlouvy není podnikem v obtížích v souladu s čl. 2 odst. 18 Nařízení Komise (EU) č. 651/2014 ze dne 17. 6. 2014, kterým se v souladu s články 107 a 108 Smlouvy o fungování Evropské unie prohlašují určité kategorie podpory za slučitelné s vnitřním trhem.

Statutární město Ostrava

4. Příjemce čestně prohlašuje, že k datu podpisu této smlouvy vůči němu nebyl vydán Komisí (EU) inkasní příkaz k navrácení neoprávněně vyplacené podpory, v návaznosti na rozhodnutí Komise (EU), jímž byla vyplacená podpora prohlášena za protiprávní a neslučitelnou s vnitřním trhem.
5. Poskytovatel prohlašuje, že je držitelem výhradní licence k užití loga statutárního města Ostrava (dále jen „logo města“) jako autorského díla a zároveň má výlučné právo užívat logo města jako ochrannou známku ve spojení s výrobky a službami, pro něž je chráněna. Město je oprávněno poskytnout podlicenci k užití loga města třetí osobě.

čl. II.

Předmět smlouvy

1. Předmětem této smlouvy je poskytnutí účelově vymezené dotace příjemci z rozpočtu poskytovatele (dále jen „dotace“). Dotace podle této smlouvy je veřejná finanční podpora poskytnutá z rozpočtu statutárního města Ostravy.
2. Poskytnutí dotace je v souladu se zákonem č.128/2000 Sb., o obcích (obecní zřízení), ve znění pozdějších předpisů, a zákonem č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů.
3. Dotace je veřejnou finanční podporou ve smyslu zákona č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole ve veřejné správě a o změně některých zákonů (zákon o finanční kontrole), ve znění pozdějších předpisů, se všemi právními důsledky s tím spojenými, a vztahují se na ni všechna ustanovení tohoto zákona.
4. Dotace je poskytována v souladu s Programem na poskytnutí peněžních prostředků z rozpočtu statutárního města Ostravy na rok 2017 v oblasti volného času, schváleným usnesením zastupitelstva města Ostravy č.1251/ZM1418/19 ze dne 14.09.2016.

čl. III.

Účel dotace

Poskytovatel podle této smlouvy poskytuje příjemci dotaci na náklady spojené s realizací projektu:

„Anglický příměstský tábor Young Life 2017“ (dále také „projekt“).

Doba, v níž má být účelu dotace dosaženo:

Příjemce je oprávněn použít dotaci v souladu s účelem této smlouvy a předloženým projektem k úhradě uznatelných nákladů prokazatelně souvisejících s realizací účelu dotace, a to v době **od 01.01.2017 do 31.08.2017.**

čl. IV.

Výše dotace

Dotace se příjemci poskytuje v celkové výši **100 000,- Kč**, slovy **jednostotísíckorun českých**. Peněžní prostředky budou bezhotovostně převedeny na účet příjemce uvedený v záhlaví smlouvy, a to jednorázově do 15 dnů po nabytí účinnosti této smlouvy. Platba se považuje za uskutečněnou dnem odepsání příslušné částky z účtu poskytovatele.

čl. V.

Podmínky použití dotace

1. Příjemce je povinen použít dotaci v souladu s účelem této smlouvy k úhradě uznatelných nákladů prokazatelně souvisejících s realizací účelu dotace dle čl. III. této smlouvy, a to pouze na:

Nájem vč. služeb - prostory a sportoviště pro konání tábora, vozidla,

Opravy a udržování vč. materiálu - sportovní materiál, služební vozidlo, ozvučovací technika, hudební nástroje, kancelářská technika, kempové prostory, údržba a praní

kostýmů,
Telekomunikační služby,
Poštovní služby vč. balného a dopravy zboží,
Internet, správa webových stránek,
Kancelářské potřeby,
Spotřební materiál a vybavení - sportovní materiál a vybavení, lékárnička, materiál na workshopy, kostýmy, rekvizity, společenské a sportovní hry, nádobí, přístroje, kuchyňské potřeby, hygienické potřeby, čisticí a úklidové prostředky, drobný stavební materiál,
Doprava, cestovné,
Přeprava materiálu,
Ubytování,
Pitný režim,
Věcné ceny,
Tiskové služby - letáky, plakáty spojené s projektem, bannery, jmenovky, školící brožurky, potisk kempových triček, hrnků,
Vstupné do kulturních, sportovních a jiných osvětových zařízení mimo kino,
DHM do 40 000,- Kč - bezdrátové mikrofony hlavové, nerezová várnice, stativ na fotoaparát,
DPP, DPČ vč. zákonných odvodů - vedoucí programu, vedoucí týmu pracovníků a týmu junior vedoucích, administrativa,
Honoráře, lektorné.

2. Uznatelným nákladem pro účely této smlouvy je náklad, který lze financovat z dotace poskytnuté touto smlouvou při splnění následujících podmínek:

- a) vznikl příjemci a byl příjemcem uhrazen v období realizace projektu **od 01.01.2017 do 31.08.2017**;
- b) byl vynaložen v souladu s účelovým určením dle čl. III., podmínkami čl. V. odst. 1 této smlouvy a ostatními podmínkami této smlouvy a Programem na poskytnutí peněžních prostředků z rozpočtu statutárního města Ostravy na rok 2017 v oblasti volného času;
- c) vyhovuje zásadám účelnosti, efektivnosti a hospodárnosti dle zákona č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole ve veřejné správě a o změně některých zákonů (zákon o finanční kontrole), ve znění pozdějších předpisů;
- d) byl zanesen v účetnictví příjemce, je identifikovatelný a podložený ostatními záznamy;
- e) je definován (konkretizován) touto smlouvou;

Všechny ostatní náklady vynaložené příjemcem jsou z hlediska této dotace považovány za náklady neuznatelné.

3. Z poskytnuté dotace nelze hradit zejména:

- platby z jakéhokoliv právního důvodu jiným právníckým nebo fyzickým osobám, které se nepodílejí na přípravě a realizaci projektu, na který byla poskytnuta dotace;
- úhrada leasingových splátek, či jiného obdobného finančního plnění, úhrada půjček, úvěrů, úroků z půjček a úvěrů;
- smluvní pokuty, penále, úroky z prodlení či jakéhokoliv jiné majetkové sankce;
- náklady na pohoštění – rauty, občerstvení;
- dary;
- odpisy z majetku;
- finanční příspěvek zaměstnavatele na stravování zaměstnanců (včetně stravenek);
- vzájemný zápočet závazků a pohledávek;
- zálohové platby, které nebudou do termínu konečného čerpání dotace vyúčtovány;
- náklady vzniklé v souvislosti s tvorbou rezerv, časového rozlišení a opravných položek;
- náklady, které byly vynaloženy příjemcem dotace pro jiný subjekt a byly refakturovány;
- náklady, které má příjemce dotace zakalkulovány v ceně služby, kterou poskytuje cizímu subjektu.

4. Je-li příjemce dotace plátcem daně z přidané hodnoty (dále jen „DPH“) a má nárok na odpočet DPH na vstupu, není DPH na vstupu způsobilým výdajem, a to ani v případě, kdy příjemce nárok na odpočet DPH na vstupu neuplatnil.

Je-li příjemce povinen krátit odpočet DPH na vstupu, je způsobilým výdajem pouze část DPH na vstupu, která byla koeficientem zkrácena. Obdobně se postupuje v případě, že příjemce neuplatní DPH z důvodu použití poměru mezi plněním, které se vztahuje k ekonomické činnosti příjemce a ostatní činnosti příjemce dotace, která není ekonomickou činností a tudíž není předmětem DPH. Obdobně se postupuje v případě, že zákon č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty, ve znění pozdějších předpisů, neumožňuje u přijatých zdanitelných plnění odpočet DPH.

5. V souladu s odstavcem 1. článku V. této smlouvy je příjemce oprávněn použít prostředky z poskytnuté dotace nejpozději do 31.08.2017. Náklady vzniklé přede dnem nabytí účinnosti této smlouvy mohou být z dotace hrazeny od 01.01.2017 v rozsahu uznatelných nákladů vymezených touto smlouvou. Stanoveného účelu dle čl. III. této smlouvy je příjemce povinen dosáhnout do 31.08.2017.

čl. VI.

Další povinnosti příjemce

1. Příjemce dotace se zavazuje, že:
 - nepřevede žádným způsobem svá práva a povinnosti z této smlouvy ani tuto smlouvu samu na jinou osobu,
 - bude realizovat projekt vlastním jménem, na vlastní účet a vlastní odpovědnost,
 - naplní účelové určení projektu.
2. Výdaj na úhradu zálohové faktury, která nejpozději do dne uvedeného v čl. V., odst. 2. písm. a) této smlouvy nebyla vyúčtována, není uznatelným nákladem. V případě, že konečná cena po vyúčtování zálohy bude nižší než zaplacená záloha (přeplatek na zálohách) nebo vyšší než zaplacená záloha (doplatek na zálohách), bude výdaj považován za uznatelný maximálně do výše konečné ceny uvedené ve vyúčtovací faktuře.
3. Příjemce se zavazuje, že v rámci finančního vypořádání tohoto projektu nebudou na jeho realizaci duplicitně uplatněny totožné náklady (účetní doklady), které příjemce dotace uplatnil již ve finančním vypořádání u jiného poskytovatele či u jiné dotace poskytnuté statutárním městem Ostrava.
4. Příjemce je povinen oznámit poskytovateli do 8 dnů ode dne, kdy došlo k události, skutečnosti, které mají nebo mohou mít vliv na posouzení veřejné podpory u příjemce ve vztahu k této smlouvě, zejména je povinen oznámit obdržení podpory de minimis od jiného poskytovatele, která má nebo může mít vliv na překročení limitů stanovených příslušnou legislativou.
5. Příjemce je povinen předložit poskytovateli nejpozději **do 11.09.2017 finanční vypořádání**, tj. závěrečné vyúčtování dotace v tištěné podobě. Finanční vypořádání dotace se považuje za předložené poskytovateli dnem jeho předání k přepravě provozovateli poštovních služeb nebo podáním prostřednictvím podatelny Magistrátu města Ostravy. **V případě, že bude následně zjištěno, že vyúčtování nebylo úplné a řádné, bere příjemce na vědomí, že zjištěné skutečnosti mohou ovlivnit plnění budoucích smluvních vztahů.** Příjemce doloží finanční vypořádání dotace **komentářem** – závěrečná zpráva obsahující stručný popis použití dotace, celkové vyhodnocení splnění účelu, **sumářem vydaných částek** (řádně vyplněný **aktuální** formulář k vypořádání dotace, jehož vzor je zveřejněn na webových stránkách SMO) členěných dle jednotlivých uznatelných nákladů daných touto smlouvou dle své analytické evidence. Kopie účetních dokladů budou úplné, správné, pravdivé, průkazné, srozumitelné, čitelné, vedené v písemné formě chronologicky, přehledně a způsobem zaručujícím trvanlivost. Spolu s fakturami/VPD/PPD příjemce současně doloží - např. smlouvy, dodavatelem potvrzené objednávky, dodací listy a rozpočtové náklady vztahující se k danému účetnímu dokladu. Forma čestného prohlášení je v případě výše uvedených dokladů neakceptovatelná. Příjemce je povinen doložit další doklady, vztahující se k použití dotace – např. daňové doklady, analytická evidence čerpání dotace, knihy jízd, peněžní deník, výpisy z příslušného bankovního účtu, pokladní

doklady, dohody o provedení práce, výkazy odpracované doby, doklady o způsobu provedení výplaty mezd, doklady o výši zákonných odvodů a jejich způsobu úhrady. Kopie dokladů nebudou dokládány pouze v případě, že bude provedena veřejnosprávní kontrola originálů účetních dokladů k nákladům hrazeným z dotace v sídle příjemce dotace a tyto doklady budou náležitě popsány v Protokolu o výsledku veřejnosprávní kontroly.

Součástí finančního vypořádání bude **čestné prohlášení** osoby oprávněné jednat za příjemce o úplnosti, správnosti a pravdivosti finančního vypořádání, včetně skutečnosti, zda příjemci byly/nebyly poskytnuty na tento projekt prostředky z jiných zdrojů a v jaké výši.

6. Příjemce je povinen využívat dotaci maximálně hospodárným způsobem, vést řádnou oddělenou analytickou evidenci čerpání dotace v souladu se zákonem č. 563/1991 Sb., o účetnictví, ve znění pozdějších předpisů, tj. účtovat na zvláštní analytické účty, případně na samostatné hospodářské středisko nebo samostatnou zakázku. Tato evidence musí být podložena účetními záznamy. Z nich musí být zřejmé, že jde o peněžní prostředky hrazené z dotace poskytnuté touto smlouvou. Čestné prohlášení příjemce o vynaložení finančních prostředků v rámci uznatelných nákladů realizovaného projektu není považováno za účetní záznam.
7. Příjemce odpovídá za řádné vedení a viditelné označení originálů všech účetních dokladů a jiných originálních písemností, dokládajících čerpání poskytnuté dotace textem „**Financováno z rozpočtu statutárního města Ostravy**“, s **uvedením evidenčního čísla této smlouvy a výše použité dotace v Kč**, kterou uplatňuje do finančního vypořádání z předloženého dokladu.
8. Příjemce zavazuje sdělovat na základě požadavku poskytovateli další doplňující informace související s realizací projektu.
9. Příjemce se zavazuje v průběhu realizace účelu a v rámci poskytnuté dotace prokazatelným a vhodným způsobem prezentovat poskytovatele dotace statutární město Ostravu např. na svých webových stránkách, zveřejněním schváleného loga města s odkazem (hyperlinkem) na webové stránky poskytovatele, zveřejněním zprávy „Projekt je realizován s finanční podporou statutárního města Ostravy“, informováním o poskytnuté dotaci ve výroční zprávě; v případě mediální propagace, vydávání tiskových zpráv a konání tiskových konferencí, týkajících se projektu, uvedením, že projekt je spolufinancován statutárním městem Ostrava, ve vhodných případech podpořením sdělované informace logem města. Příjemce se zavazuje zajistit v rámci projektu pozvání pro členy rady a delegované zaměstnance odboru kultury a volnočasových aktivit Magistrátu města Ostravy, a to nejpozději 14 dnů před konáním akce. K tomuto účelu uděluje poskytovatel příjemci souhlas s užíváním „loga města“. Veškeré náklady spojené s uvedenou prezentací hradí příjemce, pokud se nedohodne písemně s poskytovatelem dotace jinak. Příjemce dotace je povinen doložit způsob prezentace města současně s finančním vypořádáním.

Poskytovatel touto smlouvou poskytuje příjemci bezúplatně nevýhradní oprávnění logo města užit pro účely dle obsahu této smlouvy, způsoby uvedenými v odstavci 9 tohoto článku smlouvy, v rozsahu územně neomezeném a v rozsahu množstevně a časově omezeném ve vztahu k rozsahu a charakteru užití dle této smlouvy. Příjemce oprávnění užit logo města za uvedeným účelem, uvedeným způsobem a v rozsahu dle této smlouvy přijímá.

10. Příjemce se zavazuje vrátit nevyčerpané peněžní prostředky dotace, jsou-li vyšší než 10 Kč, zpět na účet poskytovatele, vedený u České spořitelny, a. s., číslo účtu 27-1649297309/0800, nejpozději ve lhůtě stanovené pro předložení finančního vypořádání dotace, včetně písemného odůvodnění vrácení dotace.

Příjemce dotace je povinen při nerealizaci projektu odeslat poskytnutou dotaci zpět převodem na účet poskytovatele vedený u České spořitelny, a. s., číslo účtu 27-1649297309/0800, a to v den oznámení vzniku změny, včetně písemného odůvodnění vrácení dotace.

11. Příjemce se zavazuje akceptovat využívání údajů o projektu pro účely administrace v informačních systémech poskytovatele, přičemž příjemce souhlasí se zveřejněním svého názvu, sídla, názvu projektu, účelu a výše poskytnuté dotace, informací o průběhu realizace a výsledcích pro zajištění informovanosti o přínosech dotace.
12. Příjemce se zavazuje předložit poskytovateli, před případnou přeměnou příjemce, či před zrušením příjemce s likvidací finančního vypořádání dotace a vrátit nevyčerpanou část dotace na účet

Statutární město Ostrava

poskytovatele vedený u České spořitelny, a. s., číslo účtu 27-1649297309/0800 s písemným odůvodněním, a to v takovém časovém předstihu, aby nedošlo ke krácení práv poskytovatele.

13. Příjemce se zavazuje archivovat po dobu 10 let od předložení finančního vypořádání dotace originály dokladů, prokazujících její čerpání.
14. Příjemce je povinen hradit náklady, které uplatňuje z dotace, pouze z účtu příjemce dotace na který mu byla dotace poskytnuta a je uveden v záhlaví této smlouvy.

čl. VII.

Kontrola

1. Příjemce je povinen podrobit se průběžné a následné kontrole podle zákona č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole a o změně některých předpisů, ve znění pozdějších předpisů, za účelem prověření dodržování podmínek smlouvy pro nakládání s poskytnutými prostředky. Příjemce je povinen na požádání předložit kontrolnímu orgánu za účelem provedení kontroly veškeré účetní a ostatní potřebné doklady, vztahující se k nakládání s poskytnutými finančními prostředky a k finančnímu vypořádání této dotace po dobu 10 let od předložení finančního vypořádání dotace.
2. Příjemce je povinen smluvně zajistit, aby osoby povinné spolupůsobit při výkonu finanční kontroly, tj. osoby podílející se na dodávkách zboží nebo služeb hrazených z veřejné finanční podpory, umožnily poskytovateli prověřit jejich účetnictví a účetní záznamy v rozsahu nezbytném ke splnění účelu kontroly.
3. Poskytovatel je oprávněn provádět kontrolu realizace projektu a poskytovaných služeb (aktivit) v souladu s účelem použití poskytnuté dotace pověřenými zaměstnanci Magistrátu města Ostravy, a to i namátkově. Za tímto účelem jsou pověřeni zaměstnanci oprávněni vstupovat do příslušných objektů.

čl. VIII.

Sankční ujednání

1. Neoprávněné použití nebo zadržení peněžních prostředků poskytnutých z rozpočtu poskytovatele je porušením rozpočtové kázně dle zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů. Při porušení rozpočtové kázně bude poskytovatel postupovat podle tohoto zákona.
2. Pokud příjemce poruší jakoukoliv jinou povinnost vyplývající pro něj z této smlouvy a toto porušení není porušením rozpočtové kázně, je povinen zaplatit smluvní pokutu ve výši 1 % z poskytnuté dotace, nedojde-li k nápravě ve lhůtě stanovené poskytovatelem.
3. Smluvní strany se dohodly, že smluvní strana, která má právo na smluvní pokutu dle této smlouvy, má právo také na náhradu škody vzniklé z porušení povinností, ke kterému se smluvní pokuta vztahuje.

čl. IX.

Závěrečná ujednání

1. Administraci dotace dle této smlouvy zabezpečuje: Statutární město Ostrava – Magistrát, odbor kultury a volnočasových aktivit.
2. Tato smlouva nabývá účinnosti dnem jejího uzavření.
3. Smluvní strany se dohodly, že pro řešení otázek touto smlouvou neupravených použijí přiměřeně ustanovení zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „občanský zákoník“). Zároveň však vylučují použití jeho ustanovení § 1765 a § 1978 odst. 2.
4. Smluvní strany se dále dohodly ve smyslu § 1740 odst. 2 a 3 občanského zákoníku, že vylučují přijetí nabídky, která vyjadřuje obsah návrhu smlouvy jinými slovy, i přijetí nabídky s dodatkem nebo odchylkou, i když dodatek či odchylka podstatně nemění podmínky nabídky.

Statutární město Ostrava

5. Změnit nebo doplnit tuto smlouvu mohou smluvní strany pouze formou písemných dodatků, které budou vzestupně číslovány, výslovně prohlášeny za dodatek této smlouvy a podepsány oprávněnými zástupci smluvních stran. Za písemnou formu nebude pro tento účel považována výměna e-mailových či jiných elektronických zpráv.
6. Právní vztah založený touto smlouvou lze ukončit dohodou nebo výpovědí kterékoliv ze smluvních stran. Výpovědní doba je dvouměsíční a začíná běžet prvním dnem měsíce následujícího po doručení výpovědi druhé smluvní straně.
7. V případě ukončení smluvního vztahu je příjemce dotace povinen předložit poskytovateli finanční vypořádání dotace a vrátit peněžní prostředky dotace, které jím nebyly ke dni ukončení smlouvy použity v souladu s touto smlouvou, zpět na účet poskytovatele ve lhůtě do 15 dnů ode dne ukončení smlouvy.
8. Kterákoliv smluvní strana může podat písemný návrh na zrušení této smlouvy dle § 167 zákona č. 500/2004 Sb., správní řád, ve znění pozdějších předpisů.
9. Tato smlouva je sepsána ve 4 stejnopisech s platností originálu, z nichž 3 vyhotovení obdrží poskytovatel a 1 příjemce.
10. Smluvní strany prohlašují, že osoby podepisující tuto smlouvu jsou k tomuto jednání oprávněny.
11. Smluvní strany prohlašují, že si tuto smlouvu před jejím podpisem přečetly a že byla uzavřena svobodně, určitě, vážně a srozumitelně, nikoliv v tísní a za nápadně nevýhodných podmínek, což stvrzují svými podpisy.
12. Tato smlouva obsahuje úplné ujednání o předmětu smlouvy a všech náležitostech, které strany měly a chtěly ve smlouvě ujednat, a které považují za důležité pro závaznost této smlouvy. Žádný projev stran učiněný při jednání o této smlouvě ani projev učiněný po uzavření této smlouvy nesmí být vykládán v rozporu s výslovnými ujednáními této smlouvy a nezakládá žádný závazek žádné ze stran.
13. Ukáže-li se některé z ustanovení této smlouvy zdánlivým (nicotným), posoudí se vliv této vady na ostatní ustanovení smlouvy obdobně podle § 576 občanského zákoníku.
14. Doložka platnosti právního jednání dle § 41 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích (obecní zřízení), ve znění pozdějších předpisů:
O uzavření této veřejnosprávní smlouvy o poskytnutí účelové dotace rozhodlo zastupitelstvo města usnesením č. 1544/ZM1418/24 ze dne 01.03.2017.

Za poskytovatele:

Za příjemce:

V Ostravě dne

V Ostravě dne

Ing. Zbyněk Pražák, Ph.D.
náměstek primátora

Iveta Daňková
vedoucí finančního a grantového oddělení